

ICGB AD

Ref.No. P-12/12.09.2018

До

SYBILLA Consulting Engineers Ltd.

Ул. „Ипсиланду“ 16, Маруси GR15122

Атина, Гърция, ЕС.

Tel. +30-2108024244

имейл : mail@sybilla.gr

ПОКАНА

за

изпълнение на услуги по извършване на актуализация на Количествената оценка на риска (КОР) на Проекта IGB във връзка с междусистемното свързване на „Междусистемна газова връзка Гърция-България“ (IGB) с Транс-адриатическия газопровод (TAP) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер

УВАЖАЕМИ ГОСПОДИН ПАНАГОПУЛОС,

Предвид факта, че SYBILLA Consulting Engineers Ltd. е лице, изготвило проучването за Количествена оценка на риска за гръцкия участък на Проекта за междусистемна газова връзка Гърция-България, и на основание чл. 191, ал. 1, т. 2 от ЗОП, отправяме към Вас покана за представяне на услуги, свързани с актуализация на Количествената оценка на риска (КОР) на Проекта IGB, във връзка с междусистемното свързване на газопровода Гърция-България с Транс-адриатическия газопровод (TAP) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер, както е подробно описано по-долу в настоящата покана.

1. Възложител

Възложител на настоящата обществена поръчка са представляващите АйСиДжиБи АД – дружество, съгласно чл. 5, ал. 4, т. 1 от ЗОП.

АЙ СИ ДЖИ БИ АД е със седалище и адрес за кореспонденция: ул. „Веслец“ № 13, етаж 2, 1000 София, България, тел.: + 359 2 92 63 803, Факс: + 359 2 92 50 392, имейл: office@icgb.eu.

Основен адрес на възлагателя орган/възложителя: <http://www.icgb.eu/>.

Адрес на профила на купувача: <http://www.icgb.bg/profil-na-kupuvacha/proceduri-za-vuzlagane-na-op>

Лице за контакти: Георгиос Костопулос – Технически директор.

2. Предмет на обществената поръчка:

Услуги по извършване на актуализация на Количествената оценка на риска (КОР) на Проекта IGB във връзка с междусистемното свързване на „Междусистемна газова връзка Гърция-България“ с Транс-адриатическия газопровод (TAP) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер.

Прогнозната стойност на обществената поръчка е до 30 000 евро без ДДС.

3. Правно основание

Настоящата поръчка се възлага на основание чл. 191, ал. 1, т. 2 по ЗОП – чрез покана до определени лица.

Мотиви: Лицето, което Възложителят кани за подаване на оферта, е автор на проучването за Количествена оценка на риска за гръцкия участък на Проекта Междусистемна газова връзка Гърция-България съгласно Договор Р-02-С-18.05.2017, сключен с поканения. В резултат на изпълнението на договора е изготвено проучване за Количествена оценка на риска за гръцкия участък.

Проучването за Количествена оценка на риска (КОР) за целия газопровод IGB е извършено и одобрено от съответните гръцки органи. Горепосоченото проучване трябва да бъде преработено, за да включи:

1. Новия газопровод за междусистемно свързване между IGB и TAP.
2. Интегрираната станция за измерване и регулиране, свързваща IGB и с DESFA, и с TAP.

Изготвено е предварително проучване заедно с основните параметри на проектирането и експлоатацията на проекта (Документ № P574-000-RP-GEN-001 Версия 0 и свързаните с него чертежи).

Проучването КОР, изготвено от поканения участник, е обект на защита по Закон за авторското право и сродните му права. Всяка промяна и актуализация на Техническата спецификация от друго лице, освен изготвило първичния документ, влиза в противоречие с разпоредбата на чл. 18, ал. 1 от ЗАПСГ, съгласно който авторът има изключително право да използва създаденото от него произведение и да разрешава използването му от други лица, като за използване по смисъла на ал. 1 се определя преработката и синхронизацията на произведението. Преработка е и приспособяването и внасянето на всякакъв вид промени в произведението, т.е. неговата актуализация или надграждане по смисъла на чл. 18, ал. 2, т. 8 от ЗАПСГ.

В този смисъл услугите, които е необходимо да бъдат извършени освен актуализирането на изготвеното проучване КОР, обхващат действия по актуализация,

съгласуване, одобряване, евентуално корекции и могат да бъдат изпълнени единствено от лицето, изготвило я.

4. Обща информация.

Проектът IGB, разработван от „АЙ СИ ДЖИ БИ“ АД (Дружество, 50% собственост на Български Енергиен Холдинг ЕАД и 50% на IGI Poseidon) , включва проектиране, финансиране, изграждане и експлоатация на дългосрочна база на сухоземния газопровод между Гърция и България.

Газопроводът ще свърже националните газопрееносни системи на ДЕСФА и ТАП, двете в Гърция, с тази на Булгартрансгаз в България. Проектът IGB ще свърже Южния коридор с газовите пазари на Централна и Югоизточна Европа и ще позволи доставката на газ от многобройни източници (т.е. Каспийско море, Близкия изток и др.), чрез съществуващата и бъдеща междусистемна свързаност на турската, гръцката и българските газови мрежи и съответните системи за втечен природен газ.

Газопроводът започва от района на гр. Комотини в Гърция, където ще се свърже с ДЕСФА, и свършва в района на гр. Стара Загора в България, където ще се свърже със системата на Булгартрансгаз.

Ще бъде представено техническо проучване за оценка на опции за новото свързване между системите на IGB и ТАП (при кранов възел GBV04 на ТАП).

5. Обхват на услугите.

Обхватът на услуги е описан подробно в Приложение No 1 "Обхват на услугите", приложен към поканата.

6. Срок на изпълнение.

Общият срок на изпълнение е **3 месеца**, считано от датата на подписване на Договора между Страните и при получаване на Възлагателно писмо от Възложителя за изготвяне на първия пълен вариант на актуализирана Количествената оценка на риска (КОР). Ревизирият вариант на проучването следва да се изготви и представи на Възложителя в срок от 15 дни от получаването на коментари на Възложителя до пълното му приемане.

7. Срок на валидност на офертите.

Офертата трябва да е със срок на валидност 60 календарни дни, считано от датата на подаването ѝ при Възложителя.

8. Краен срок за подаване на офертата

Офертата заедно с приложенията трябва да бъде подадена до **28.09.2018 в 18:00ч.** в офиса на АйСиДжиБи АД, на адрес: гр. София, ул. Веслец №13, етаж 2.

9. Изисквания към съдържанието на офертата.

Офертата и приложенията към нея се подават съобразно приложените към настоящата покана образци. Офертата и приложенията към нея се подават на английски език.

Офертата се подава на хартиен носител и съдържа:

- Списък на документите;
- Оферта, съдържаща техническо и ценово предложение;
- Декларации по чл. 97, ал. 5 от ЗОП – два броя;

Декларацията за липсата на обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1, 2 и 7 ЗОП се подписва от лицата, които представляват участника. Когато участникът се представлява от повече от едно лице, декларацията за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 3 – 5 ЗОП се подписва от лицето, което може самостоятелно да го представлява.

Предложената цена трябва да включва обща твърда цена за изпълнение на услугата, с включени всички разходи, както и цени за всяка една от дейностите поотделно.

Офертата се подава лично, чрез упълномощено лице или чрез куриер, в офиса на Възложителя.

10. Разглеждане на офертата. Сключване на договор.

Офертата на поканения участник ще бъде разгледана в съответствие с изискванията на Правилника за прилагане на ЗОП.

Преди сключване на договора поканеният участник трябва да представи документи, доказващи отсъствието на обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1 – 5 ЗОП, а именно:

- Свидетелство за съдимост на лицето, което представлява поканения участник;
- Удостоверение от органите по приходите и от общината по седалището на възложителя и на поканения участник за липса на задължения за данъци и задължителни осигурителни вноски по чл. 162, ал. 2, т. 1 от ДОПК и лихвите по тях към

държавата или към общината по седалището на Възложителя и на поканения участник.

11. Приложения към Поканата за участие

Приложение № 1 – Обхват на услугите

Приложение № 2 – Образец на оферта;

Приложение № 3 – Образец на Декларация по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП – за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т.1, 2 и 7 от ЗОП;

Приложение № 4 – Образец на Декларация по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП – за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 3 – 5 от ЗОП;

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:


Теодора Георгиева – Милева

Изпълнителен директор


Константинос Караянакос

Изпълнителен директор

ПРИЛОЖЕНИЕ № 1

Обхват на услугите

за

извършване на актуализация на Количествената оценка на риска (КОР) на Проекта IGB във връзка с междусистемното свързване на „Междусистемна газова връзка Гърция-България“(IGB) с Транс-адриатическия газопровод (TAP) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер“

1. Обща информация.

Проектът IGB, реализиран от „АЙ СИ ДЖИ БИ“ АД (Дружество, 50% собственост на Български Енергиен Холдинг ЕАД и 50% на IGI Poseidon), включва проектиране, финансиране, изграждане и експлоатация на дългосрочна база на сухоземния газопровод между Гърция и България.

Газопроводът ще свърже националните газопрееносни системи на ДЕСФА и ТАР, двете в Гърция, с тази на Булгартрансгаз в България. Проектът IGB ще свърже Южния коридор с газовите пазари на Централна и Югоизточна Европа и ще позволи доставката на газ от многобройни източници (т.е. Каспийско море, Близкия изток и др.), чрез съществуващата и бъдеща междусистемна свързаност на турската, гръцката и българските газови мрежи и съответните системи за втечен природен газ.

Газопроводът започва от района на гр. Комотини в Гърция, където ще се свърже с ДЕСФА, и свършва в района на гр. Стара Загора в България, където ще се свърже със системата на Булгартрансгаз.

Ще бъде представено техническо проучване за оценка на опции за новото свързване между системите на IGB и ТАР (при кранов възел GBV04 на ТАР).

2. Обхват на услугите.

Проучване КОР за цялата дължина на газопровода IGB е проведено и е одобрено от съответните гръцки органи.

Горепосоченото проучване следва да бъде преработено, така че да включва:

1. Новата свързваща тръба между IGB и TAP.
2. Интегрираната Измервателна/регулираща станция, свързваща IGB и към газопровода на DESFA, и TAP.

Съществува предварително проучване както за газопровода, така и за измервателната/регулираща станция заедно с основните проектни и оперативни параметри на проекта (Документ № P574-000-RP-GEN-001 Rev 0 и свързаните с него чертежи).

Коригираната KOP като резултати следва да включва:

- a. Техническите характеристики на проекта, включително конструктивни данни по изграждането и приложимите кодекси.
- b. Видове разкъсвания (малки, средни, големи, аварийни), съответния размер на дупките и съответната вероятност за възникване.
- c. Основна честота на повреди по газопровода според клас местоположение, разкъсване и дефекти.
- d. Вероятност от възпламеняване и мигновено възпламеняване (огнено кълбо или струйно горене), както и забавено възпламеняване.
- e. Аналитични диаграми според клас местоположение, разкъсване и дефекти.
- f. Описание на критериите за смъртност при топлинна радиация, мигновено изгаряне и ударна вълна (ако е приложимо).
- g. Последствия от събитието. В тази част ще бъдат описани моделите, които са били използвани, както и мащаба на последиците, разстоянията, причиняващи смърт, за различните нива смъртност (LD1, LD50 and LD100), входните и изходни данни от съответния софтуер за оценка на последиците. Горепосочените изчисления ще бъдат извършени съгласно преобладаващите метеорологични условия в района или, ако няма съответни данни, съгласно поне две опции на Проектанта (например 2F, 5D). Горепосоченото следва да се представи в отделно Приложение. Софтуерът

PHAST от DNV-GL (или еквивалентен) ще се използва за Изчисляване на последиците.

- h. Аналитично изчисляване на индивидуалния риск, прилагайки входните и изходните данни от софтуера, използван за изчисленията. Горепосоченото следва да е в отделно Приложение, като съответна Таблица посочва изчислението на Индивидуалната оценка на риска при конкретна точка на газопровода. Оценката на социалния риск не е задължителна съгласно гръцките разпоредби и няма да се изисква.
- i. Изпълнение на подходящи мерки за смекчаване за индивидуалния риск (ИР) (например увеличаване дебелината на стената на газопровода или по-дълбоко полагане), за да може нивото му да остане под ограничението, определено от гръцкия Технически регламент за преносни мрежи за природен газ. Напомняме, че горепосоченият Регламент не предвижда проучването на разходи-ползи, за да се приеме по-висок индивидуален риск.
- j. Обследване на по-широката зона около газопровода /НС и осигуряване от Изпълнителя относно наличието на жилища, обществени сгради, жители с уязвими групи, както и критични съоръжения в рамките на засегнатата зона.
- k. Включва се препратка към критериите, с които е изчислена ширината на зоната за оценка на риска в Проучването.
- l. Оценката на риска се отнася за цялата дължина на газопровода за междусистемно свързване, както и станцията за измерване/регулиране.
- m. Взема се предвид изходното събитие "други причини", посочено в т. 9 от Доклада на група данни за аварии при европейски газопроводи (EGIG).

Актуализираното проучване КОР трябва да бъде изготвено на гръцки и английски език в 4 хартиени копия, като две (2) са на гръцки език и две (2) на английски език, и две електронни копия върху CD на гръцки и английски език.

ПРИЛОЖЕНИЕ № 2

Наименование на участника:	
Правно-организационна форма на участника:	<i>(търговското дружество или обединения или друга правна форма)</i>
Седалище по регистрация:	
ЕИК / Булстат:	
Точен адрес за кореспонденция:	<i>(държава, град, пощенски код, улица, №)</i>
Телефонен номер:	
Факс номер:	
Електронен адрес:	
Представяващ:	<i>(трите имена, длъжност, или друго качество)</i>

ОФЕРТА

за възлагане на обществена поръчка чрез покана до определени лица на основание чл. 191, ал.1, т. 2 от ЗОП с предмет извършване на актуализация на Количествената оценка на риска (КОР) на Проекта IGB във връзка с междусистемното свързване на „Междусистемна газова връзка Гърция-България“(IGB) с Транс-адриатическия газопровод (TAP) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер



УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

С настоящото представяме нашата оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка чрез покана до определени лица на основание чл. 191, ал.1, т. 2 от ЗОП с предмет: "Услуги по извършване на актуализация на Количествената оценка на риска (КОР) за Проекта IGB във връзка с междусистемното свързване на „Междусистемна газова връзка Гърция-България“ с Транс-адриатическия газопровод (ТАР) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер“.

Декларираме, че сме запознати с указанията и условията за участие в обявената от Вас обществена поръчка, изискванията на ЗОП и ППЗОП. Съгласни сме с поставените от Вас условия и ги приемаме без възражения.

Съгласни сме да се придържаме към това предложение за срок не по-кратък от 60 (словом: шестдесет) календарни дни след датата, определена за краен срок за приемане на офертите за участие.

Ще изпълним поръчката в съответствие с настоящата оферта и условията на Възложителя и в съответствие със зададения срок за изпълнение.

Нашето ценово предложение е:

За изпълнение на обществената поръчка в пълен обем, съгласно условията на Поканата за участие, предлагаме цена, както следва:

....., /цифром и словом/ EUR, без ДДС, от които:

Предложените цени са окончателни и не подлежат на увеличение, като те включват всички разходи по изпълнение на поръчката, включително транспорт и др.

Плащането на цената за изпълнение на договора ще се извършва при условията на договора за възлагане на обществена поръчка.

Дата:

ПОДПИС И ПЕЧАТ

[име и фамилия]

[качество на представляващия участника]

ПРИЛОЖЕНИЕ №3

ДЕКЛАРАЦИЯ

по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП

(за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1, 2 и 7 от ЗОП¹)

Долуподписаният

/ата/:

....., притежаващ документ за
самоличност №, издаден на, от, с
постоянен адрес: гр.(с), община, област
....., ул., бл., ет., ап., в качеството
си на, представляващ

(длъжност)

със седалище и адрес на управление

тел./факс:, ЕИК/БУЛСТАТ

участник в обществена поръчка чрез покана до определени лица на основание чл. 191, ал.1, т. 2 от ЗОП с предмет: "Услуги по извършване на актуализация на Количествената оценка на риска (КОР) за Проекта IGB във връзка с междусистемното свързване на „Междусистемна газова връзка Гърция-България“(IGB) с Транс-адриатическия газопровод (TAP) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер“

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

1. Не съм:

- осъден с влязла в сила присъда / реабилитиран съм² за престъпление по чл. 108а, чл. 159а – 159г, чл. 172, чл. 192а, чл. 194 – 217, чл. 219 – 252, чл. 253 – 260, чл. 301 – 307, чл. 321, 321а и чл. 352 – 353е от Наказателния кодекс;

¹ Декларацията за липсата на обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1, 2 и 7 от ЗОП се подписва от лицата, които представляват участника (лицата по чл. 40 от ППЗОП). В случай че участникът е обединение, декларацията се попълва и за физическите и/или юридически лица - членове на обединението.

² Невярното се зачертава или вярното се подчертава

- осъден с влязла в сила присъда / реабилитиран съм³ за престъпление, аналогично на тези по т. 1, в друга държава членка или трета страна;

2. Не е налице конфликт на интереси, който не може да бъде отстранен.

Известно ми е, че при деклариране на неверни данни в настоящата декларация нося наказателна отговорност съгласно чл. 313 от Наказателния кодекс.

Дата:

Декларатор:

ПОДПИС И ПЕЧАТ

[име и фамилия]

[качество на представляващия участника]

³ Невярното се зачертава или вярното се подчертава



ПРИЛОЖЕНИЕ № 4

ДЕКЛАРАЦИЯ

по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП

(за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 3 – 5 от ЗОП⁴)

Долуподписаният /ата/:,
притежаващ документ за самоличност №, издаден на, от
....., с постоянен адрес: гр.(с), община
....., област, ул., бл., ет.
....., ап., в качеството си на, представляващ
....., (длъжност) със седалище и адрес на управление
..... тел./факс:
....., ЕИК/БУЛСТАТ

участник в обществена поръчка чрез покана до определени лица на основание чл. 191, ал.1, т. 2 от ЗОП с предмет: "Услуги по извършване на актуализация на Количествената оценка на риска (КОР) за Проекта IGB във връзка с междусистемното свързване на „Междусистемна газова връзка Гърция-България“ (IGB) с Транс-адриатическия газопровод (TAP) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер"

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

1.⁵ Задължения за данъци и задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях, към държавата или към общината по седалището на възложителя и на участника, или аналогични задължения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен:

а) Няма

б) Има, но е допуснато е разсрочване, отсрочване или обезпечение

⁴ Декларацията за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 3 – 5 ЗОП се подписва от лицето/лицата, което/които може/могат самостоятелно да представлява/т участника, съгласно чл. 40 от ППЗОП. В случай че участникът е обединение, декларацията се попълва и за физическите и/или юридически лица - членове на обединението.

⁵ Подчертава се вярната хипотеза от подточките или се зачертават неверните хипотези от подточките

в) Има, но задължението е по акт, който не е влязъл в сила.

г) Размерът на неплатените дължими данъци или социалноосигурителни вноски е не повече от 1 % от сумата на годишния оборот за последната приключена финансова година.

2. За участника, когото представлявам, не е налице неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП.

3. За участника, когото представлявам, не е установено, че:

а) е представил документ с невярно съдържание, свързан с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор;

б) не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор;

Известна ми е отговорността по чл. 313 от Наказателния кодекс за посочване на неверни данни.

Дата:

Декларатор:

ПОДПИС И ПЕЧАТ

[име и фамилия]

[качество на представляващия участника]